



# NOVINKY z levickej radnice



Občasník mesta Levice

č. 3, ročník VII, máj 2009, nepredajné

Zástupkyňa primátora mesta Mgr. Beáta Vrábellová

vyhlasuje

štvrtý ročník fotografickej súťaže

## LEVICE 2009/4

Súťaže sa môžu zúčastniť všetci, ktorí radi zachytávajú svojim fotoobjektívom dianie okolo, krásne zátišia a život v meste Levice.

Súťaž bude prebiehať v čase od vyhlásenia do konca septembra 2009. **Súťaží sa vo dvoch vekových kategóriách, kategória deti a mládež do 16 rokov a kategória nad 16 rokov.**

Súťaž je zameraná a bude vyhodnotená k nasledovnej téme:

### „ Život v meste Levice a jeho zátišia „

Pri hodnotení súťažných záberov musí byť jasne vidieť, že tie zábery boli vyhotovené v našom meste. Maximálne štyri najlepšie snímky formátu A5 / 13×18 cm / môžete odovzdať v obálke označenej menom, adresou a názvom súťaže

„Fotosúťaž – LEVICE 2009/4“ do podateľne MsÚ Levice, do Kancelárie prvého kontaktu alebo doručiť poštou na adresu MsÚ Levice, Námestie hrdinov 1, 934 01 Levice.

Vaše súťažné materiály zasielajte v termíne **od 1. septembra do 30. septembra 2009**. Na obálku nezabudnite uviesť aj vekovú kategóriu, v ktorej súťažite.

Súťaží sa o hodnotné ceny. Najlepšie práce budú sprístupnené k nahliadnutiu verejnosti. Fotografický materiál môže byť v budúcnosti použitý aj na propagačný materiál mesta Levice v prípade Vami udeleného súhlasu.

Želáme veľa úspechov pri fotografovaní v roku 2009.

Mesto Levice pripravuje pre obyvateľov mesta projekt v rámci podpory rozvoja cestovného ruchu v Leviciach a jeho okolí pod názvom:

### „Tu som doma – tu dovolenkujem...!“

Projekt bude prebiehať do konca letnej sezóny (koniec septembra 2009). V priebehu júna 2009 budú verejnosti k dispozícii súťažné kupóny, na ktorých bude uvedený zoznam ponúk cestovného ruchu v Leviciach a okolí. Po navštívení každej uvedenej ponuky (produktu cestovného ruchu), získa návštevník pečiatku na spomínaný kupón, ktorý potom vyplnený zašle poštou alebo odovzdá osobne na zberné miesta uvedené na kupóne. Všetky odovzdané a správne vyplnené kupóny budú zapojené do zberovania o zaujímavé ceny!

Veríme, že Vás táto myšlienka oslovila a aj Vy sa radi zapojíte do tohto výnimočného projektu a podporíte tým myšlienku podpory rozvoja cestovného ruchu v Leviciach a jeho okolí!

## Vol'by do Európskeho parlamentu

Predseda Národnej rady Slovenskej republiky podľa článku 89 ods. 2 písm. f Ústavy Slovenskej republiky a § 4 ods. 1 a 2 zákona č. 331/2003 Z.z. o voľbách do Európskeho parlamentu v znení neskorších predpisov vyhlásil voľby do Európskeho parlamentu a určil deň ich konania na sobotu 6. júna 2009. Na území Slovenskej republiky sa do Európskeho parlamentu volí 13 poslancov. Voľby do Európskeho parlamentu sa uskutočnia **dňa 6. júna 2009 v čase od 7.00 h do 22.00 h.**



V zákonom stanovenej lehote primátor mesta p. Ing. Štefan Mišák určil na voľby do Európskeho parlamentu na území mesta Levice 39 volebných okrskov.

Volič je povinný po príchode do volebnej miestnosti preukázať svoju totožnosť predložením preukazu totožnosti. Vo volebnej miestnosti dostane volič hlasovacie lístky a prázdnu obálku opatrenú odtlačkom úradnej pečiatky mesta. Na hlasovacom lístku, ktorý vloží volič do obálky, môže zakrúžkovaním poradového čísla najviac u dvoch kandidátov vyznačiť, ktorým kandidátom dáva prednosť.

Voliči, ktorí nemôžu voliť vo volebnom okrsku, v ktorom sú zapísaní do zoznamu voličov, si môžu požiadať o vydanie voličského preukazu. Voličský preukaz oprávňuje na zápis do zoznamu voličov v ktoromkoľvek volebnom okrsku.

Volič môže požiadať o vydanie voličského preukazu osobne s občianskym preukazom, písomne a voličský preukaz zašle poštou, prípadne vydáme voličský preukaz splnomocnencovi na základe splnomocnenia.

Voličské preukazy vydávame pre voličov zapísaných v zozname voličov v Leviciach na Mestskom úrade v Leviciach, na 1. poschodí, č. dv. 42, do 4. júna 2009 do 15.30 h.

Volič, ktorý sa nemôže dostať do volebnej miestnosti, má právo požiadať okrskovú volebnú komisiu o vykonanie hlasovania do prenosnej volebnej schránky.

(pokračovanie na str. 2)

Vážení občania,

stále môžete prispievať svojimi historickými fotografiami, tlačou, plagátmi, písomnými materiálmi do pripravovanej monografie mesta Levice.

Budeme radi, ak sa podarí získať čo najviac materiálu zo života nášho mesta, aby bola nová publikácia o našom meste čo najobsažnejšia a najpútavejšia. Cenné sú zábery už neexistujúcich budov či celých ulíc, osláv v meste, podujatí, či reklamné plagáty levických cechov, živnostníkov a podnikov. Neváhajte a prineste staršie fotky levických školských alebo športových kolektívov, svadieb, pohrebov, tanečných zábav či pracovných brigád!

Podklady do monografie sa zbierajú v budove Štátneho archívu v Leviciach, Vojenská ul. č.1 do konca októbra 2009. Poskytnuté materiály budú naskenované a originály Vám vrátíme späť. Ďakujeme vopred za každý príspevok.

## Činnosť MsÚ Levice v oblasti ochrany a tvorby životného prostredia za rok 2008

Mesto Levice vo svojej činnosti na úseku životného prostredia vykonáva zákonom prenesené úlohy štátnej správy a činnosti v originálnej pôsobnosti samosprávy pre zabezpečenie ochrany a tvorby životného prostredia a to vo všetkých jeho zložkách, t.j. voda, pôda, ovzdušie, odpadové hospodárstvo a ochrana prírody a krajiny.

### ODPADOVÉ HOSPODÁRSTVO

Vývoz komunálneho odpadu v meste Levice za rok 2008 zabezpečovala firma SITA Slovensko a.s.. Odpad sa skládku odpadov v lokalite Mochovce.

Za rok 2008 bolo v meste Levice a mestských častiach (MČ) vyprodukovaných, vyvezených a zlikvidovaných 13100 ton komunálneho odpadu. Za uvedenú službu bolo mestom vyplatených 32,563 mil. Sk, vrátane nákladov na zvoz vyseparovaných zložiek odpadu a odvoz nebezpečného odpadu. Základný poplatok za uloženie odpadu na skládku odpadov vyplatený v súlade so zákonom č.17/2007 Z.z. bol vo výške 1,836 mil. Sk.

Separácia odpadu pokračovala aj v roku 2008. Celkovo bolo zhodnotených 351,28 t odpadu.

Z toho 135,78 t papiera, 144,26 t skla, 67,19 t plastov a 4,05 t pneumatík. Zabezpečená bola likvidácia nebezpečného odpadu zo zberového dvora podľa napĺňania jednotlivých zberných nádob v celkovom množstve 3850 kg.

Aj v roku 2008 boli likvidované divoké skládky odpadu v 15 lokalitách, pričom sú lokality, kde dochádza pravidelne k ich tvorbe. Likvidácia týchto divokých skládok vyžadovala 200 tis. Sk z mestského rozpočtu. Pokračoval aj odvoz odpadu z viničných a záhradkárskeho oblasti, ako aj odvoz bioodpadu priamo od rodinných domov. Táto služba bola občanmi prijatá veľmi kladne, najmä po dosiahnutí pravidelnosti vo vývoze bioodpadu. V roku 2008 bolo do kompostárne dovezených 2461,23 ton bioodpadu. Spoločnosť prevádzkujúca kompostáreň si neplní svoje zmluvné povinnosti, doposiaľ nebol mestu odovzdaný žiadny využiteľný kompost. Len koncom roka 2008 a začiatkom roku 2009 došlo k čiastočnému zlepšeniu činnosti, t.j. k podrveniu bioodpadu a jeho odvozu na energetické zhodnotenie.

Celkovo možno konštatovať, že v roku 2008 bol vytriedený a odovzdaný odpad na zhodnotenie v množstve 2816,36 t a na skládku bol odovzdaný odpad v množstve 12 745 t. Podiel vytriedeného odpadu je 18,10 %.

Úspora nákladov súvisiaca s prepravou a uskladnením zhodnoteného odpadu je približne 3,3 mil. Sk.

Orientačné náklady na nakladanie s komunálnym odpadom v jednotlivých mestských častiach za rok 2008 boli nasledovné: Kalinčiakovo - 694 tis. Sk, Čankov - 293 tis. Sk, Malý Kiar - 219 tis. Sk, Horša - 227 tis. Sk. Náklady boli zistené súčtom skutočne vyvezeného množstva odpadu (jarné upratovanie, cintoriny, odvoz bioodpadu) a pomerou časťou z nakladania, odvozu a skládkovania TKO (množstvo vyvezeného odpadu zo všetkých mestských častí podelené počtom obyvateľov).

V roku 2008 boli zakúpené nové 1100 l plastové kontajnery v počte 131 ks, ktoré boli rozmiestnené na sídliskách s najstaršími nádobami, ako aj 120 l nádoby v počte 380 ks. Taktiež boli v priebehu augusta opravené a doplnené všetky malé smetné nádoby v rozsahu 171 000 Sk. Celkovo je na území mesta 337 malých smetných nádob, z ktorých vplyvom vandalizmu je potrebné každoročne 30-40 ks vymeniť, prípadne opraviť.

Umiestnenie stavebnej sate a výkopovej zeminy pre fyzické a právnické osoby z mesta Levice a mestských častí je umožnené na skládke Vápenka v lokalite k.ú. Malý Kiar. Uložené množstvo je prísne evidované, prístup na skládku možný len cez mostovú vähu T 25 a odvážené množstvá sú registrované v počítačovom systéme. Na skládku Vápenka bolo uložených 8284 t stavebnej sate a výkopovej zeminy, príjmy za uloženie odpadu boli vo výške 931.400 Sk (30.917 €)

### OVZDUŠIE

V roku 2008 mesto prijalo 189 podaní a rozhodnutím určilo výšku poplatku za znečisťovanie ovzdušia na rok 2008 pre 184 prevádzkovateľov malého zdroja znečisťovania ovzdušia (MZZO) v celkovej výške 109.950,- Sk (3.649,67 €), následne začalo správne konanie vo veci uloženia pokuty za zaslanie oznámenia po termíne (t.j. po 15. februári 2008) v 12 prípadoch, z toho v troch prípadoch bolo konanie zastavené a v deviatich prípadoch bola uložená pokuta v celkovej výške 3.300,- Sk (109,54 €). Príjmy mesta v roku 2008 na úseku ochrany ovzdušia za poplatky a pokuty činili celkom 113.250,- Sk (3.759,21 €) a budú použité na výsadbu vzrastlej zelene v meste Levice v roku 2009-2010.

### VODA

Pitnú vodu pre obyvateľov mesta Levice a mestských častí zabezpečuje správca vodnej a kanalizačnej siete ZVS, a.s. - OZ Levice z diaľkového vodovodu Gabčíkovo. Jej kvalita je pravidelne kontrolovaná a výsledky laboratorných rozborov dokazujú, že po kvalitatívnej stránke nedošlo v sledovanom období k zhoršeniu pitnej vody v meste Levice a mestských častí. V roku 2008 nedošlo k zhoršeniu

kvality ani povrchových a podzemných vôd a nebola zaznamenaná žiadna mimoriadna udalosť. ZVS, a.s. - OZ Levice v súlade s rozhodnutím č.ŽP - 245/96 TZ zo dňa 20.12.1996 pravidelne informuje mesto Levice a tým i širokú verejnosť o výsledkoch meraní a chemických rozboroch vypúšťaných odpadových vôd do toku Podlužianka. Namerané hodnoty sú zverejňované na vývesných tabuliach mesta a mestských častí, čím je zabezpečená informovanosť verejnosti. V sledovanom období neboli prekročené povolené limitované hodnoty určené pre jednotlivých producentov.

Pre rozšírenie kanalizačnej siete sa v roku 2008 zabezpečovala projektová dokumentácia "Kanalizácia UL. M. Kukučina" a projektová dokumentácia "Kanalizácia Levice - rekreačné stredisko Margita Ilona". Začala realizácia stavby "Kalinčiakovo - Levice výtlačné kanalizačné potrubie". (Investorom tejto stavby je ZVS, a. s., stavebno-montážne práce sa začali v mesiaci jún a do konca roku 2008 bolo vybudované výtlačné potrubie DN 200 v celkovej dĺžke 1200 metrov. Stavba má byť dokončená v roku 2009 a pripravená na postupné napojenie kanalizačných systémov z rekreačného strediska Margita-Ilona a mestských častí Kalinčiakovo, Malý Kiar a Čankov). V rámci svojej investičnej činnosti mesto vybudovalo vodovodné prípojky Čankov s realizačnými nákladmi 90.666 Sk.

Pre zabezpečenie odvedenia povrchových vôd bola vykonaná oprava rigolov v MČ Horša a spevnenie rigolov v MČ Kalinčiakovo. V rámci protipovodňových opatrení boli čistené vodotoky slúžiace na odvedenie povrchových privalových vôd v lokalitách Svätý Ján a Studená dolina v celkovej dĺžke 2700 metrov. V mesiaci október 2008 bol aktualizovaný "Povodňový plán záchranných prác mesta Levice" a taktiež bol schválený projekt "Povodeň v meste - nástroj pre podporu rozhodovania" cieľom ktorého bolo spracovanie podrobnej záplavovej štúdie mesta s vytvorením máp protipovodňového ohrozenia a rizika pre niekoľko zvolených povodňových scenárov. Na realizácii projektu sa podieľajú SVP, š.p. OZ Banská Bystrica, Geodis Slovakia, s.r.o., D.H.I.Slovakia, s.r.o. a mesto Levice.

Koncom roka 2008 Slovenský vodohospodársky podnik š.p. OZ Levice zahájilo vyčistenie vodného kanála Perca. Mesto poskytlo bezplatné uloženie vyťaženého materiálu na skládke v Malom Kiar v množstve cca 1500 t a z dôvodu veľkého množstva komunálneho odpadu vo vyťaženom odpade mesto odsúhlasilo na náklady mesta uloženie odpadu z Perca na skládku odpadov v Mochovciach v množstve cca 1600 t, vo výške nákladov 25 000 €..

### PÔDA

Na základe konzultácie s Obvodným úradom životného prostredia v Leviciach v sledovanom období na území mesta Levice a MČ nedošlo k žiadnej mimoriadnej udalosti dôsledkom čoho by bolo znečisťovanie pôdy nebezpečnými látkami.

### ZELEŇ

V roku 2008 bolo mestom vydaných 45 rozhodnutí (z toho bolo jedno nesúhlasné) na výrub 193 ks drevín v meste Levice a v MČ (Mesto Levice požiadalo o výrub 63 ks (pokračovanie na str.3))

## Vol'by do Európskeho parlamentu

(pokračovanie zo str.1)

Občania s trvalým pobytom mesto Levice (všetci občania, ktorí nemajú adresu s názvom ulice a orientačným číslom) majú uloženú zásielku OZNÁMENIE O ČASE A MIESTE KONANIA VOLIEB na Mestskom úrade v Leviciach, na 1. poschodí, č. dv. 42.

Mesto Levice, zastúpené primátorom mesta p. Ing. Štefanom Mišákom, v súvislosti s vol'bami do Európskeho parlamentu oznamuje, že v budove Mestského úradu Levice, Nám. hrdinov 1, 1. poschodie, č. dv. 42, bola zriadená námietková kancelária, v ktorej občania - voliči oprávnení hlasovať môžu podať námietku, ak im nebolo doručené Oznámenie o čase a mieste konania volieb a taktiež si môžu vybaviť voličský preukaz.

JUDr. Elena Kušteková  
vedúca OOP MsÚ



# Činnosť MsÚ Levice v oblasti ochrany a tvorby ...

(pokračovanie zo str.2)

...drevín, súkromné osoby o výrub 38 ks drevín, podnikatelia 92 ks drevín).

Mesto prijíma oznámenia o nutnom výrube – v prípade bezprostredného ohrozenia zdravia a života alebo značnej škody na majetku občanov. Na pozemkoch mesta Levice boli prijaté oznámenia na výrub 18 ks drevín, na súkromných pozemkoch na výrub 6 ks drevín. V povolení na výrub drevín ukladá vykonanie primeranej náhradnej výsadby a starostlivosti o ňu alebo úhradu finančnej náhrady do výšky spoločenskej hodnoty vyrúbaných drevín. V roku 2008 mesto určilo objem náhradnej výsadby na pozemkoch, kde je vlastníkom mesto Levice spolu na 253 ks drevín, z toho vzrastlých stromov 158 ks a kríkov 95 ks. Náhradná výsadba bola zrealizovaná v počte 45 ks vzrastlých stromov a 206 ks kríkov v celkovej hodnote 410 176,- Sk. V roku 2008 boli doručené 3 podnety na nepovolené výruby a vykonaný štátny dozor. Bol vyšetřovaný rozsiahly výrub v blízkosti chránenej oblasti Levické rybníky, podnety aj s podkladmi boli odstúpené príslušnému nadriadenému orgánu na ďalšie konanie.

Na území mesta Levice zaberá verejná zeleň cca 73 hektárov na uliciach, sídliskách, námestiach, okolo pomníkov, pred významnými budovami a v parkoch. Na bežnú údržbu verejnej zelene v roku 2008 mesto vynaložilo sumu 12 403 tis. Sk. V údržbe zelene je zahrnutá starostlivosť o dreviny, rez krovin a živých plotov, starostlivosť o trávniky a chemické ošetrovanie drevín.

V roku 2008 boli podľa projektovej dokumentácie prevedené sadové úpravy urnového hája. Práce boli vykonané na základe výberového konania v zmysle smernice primátora č. 20 o verejnom obstarávaní spoločnosťou Robínia v čase od apríla do novembra v nasledovnom rozsahu výsadby: vzrastlé stromy – 4 ks, kríky – 1182 ks ( z toho 352 ks živý plot), trvalky a pôdopokryvné rastliny – 662 ks v celkovej hodnote 195 755 Sk a výsev trávnik.

## Odstránenie následkov veternej smršte

Dňa 26. 6. 2008 sa mestom Levice prehala veterná smršť, ktorá spôsobila veľké škody na verejnej zeleni a majetku občanov. Mesto Levice prostredníctvom firmy Ing. Jozef Hornák-Vialle okamžite začalo s odstraňovaním polámaných a inak poškodených drevín. Najpostihnutejšie lokality boli ul. J. Kollára, cintorín a oddychová zóna na Rybníkoch V. Následkom kalamity sa muselo vyrúbať 38 stromov a asi 80 stromov bolo poškodených. Celkovo bolo na odstránenie následkov kalamity vynaložených 626 915 Sk.

## Dotácie, granty

V roku 2008 boli vypracované a podané nasledovné žiadosti:

- o grantovú podporu na realizáciu časti projektu „ Revitalizácia parku na Hollého ul.“
- o grantovú podporu na realizáciu projektu Zelená oáza

- bol vypracovaný ideový zámerný prvý profesionálny skatepark v Leviciach, požiadané o dotáciu vyhlásenú EMO Mochovce

## Územné plánovanie

Najdôležitejším právnym záväzným dokumentom na zodpovedné a racionálne rozhodovanie o využití územia v zmysle zásad trvalo udržateľného rozvoja je pre mesto Územný plán mesta Levice, schválený uznesením MsZ číslo 17/IV/2 dňa 10.3.2005. V roku 2008 sa zabezpečovali nasledovné zmeny a doplnky k ÚPN s priamym dopadom na životné prostredie:

**zmena č.7** – zmena funkčného využitia plochy určenej pre lesy a mimolesnú zeľ v lokalite za OD TESCO na funkčné využitie koncentrovanej vszšej občianskej vybavenosti. Ide o „topoľový lesík, pôvodne lesík euroamerických topoľov, v súčasnosti vyrúbaný, ktorý je v rámci územnej ekologickej stability biocentrom miestneho významu a zároveň súčasťou regionálneho biokoridoru Podlužianka. Na základe záporného stanoviska dotknutého št. orgánu ochrany prírody a krajiny k tejto ploche zostala jeho pôvodná funkcia zachovaná a zmena ÚPN bola schvaľovaná bez zmeny funkčného využitia lesíka. V prípade schválenia tejto zmeny by sa plocha zelene s funkciou biocentra o výmere cca 30 000 m<sup>2</sup> zmenila na zastavanú plochu.

**zmena č. 8** – zmena funkčného využitia verejnej (izolačnej) zelene v lokalite pri Dome športu na plochu s polyfunkčnou zástavbou pre šport a bývanie

-zmena funkčného využitia plochy pre športovo-rekreačnú vybavenosť v lokalite OS Rybníky III, za topoľovým lesíkom - biocentrom miestneho významu, na obytné plochy s viacpodlažnou zástavbou, pričom topoľový lesík zostáva zachovaný

-zmena funkčného využitia územia priemyselnej výroby – starý areál výrobného závodu de Miclén v lokalite Prednádražie na plochy zmiešanej polyfunkčnej vybavenosti (obchod, služby, bývanie, šport) v tesnom dotyku s regionálnym biokoridorom Podlužianka. Táto zmena je v štádiu prerokovania.

## Eliminácia rizikových faktorov

### Chov zvierat, držanie a vodenie psov

Podmienky držania psov na území mesta Levice a mestských častí sú stanovené vo VZN č.62 o niektorých podmienkach držania psov na území mesta Levice a mestských častí. S týmito podmienkami boli držiteľia psov oboznámení aj prostredníctvom príručky o držaní psov, ktoré dostali na MsÚ pri úhrade ročného poplatku za držanie psa.

Na území mesta je 45 vyznačených zón na venčenie psov, kde sú umiestnené nádoby na exkrementy.

Držiteľom psov mesto zabezpečuje bezplatne igelitové vrecúška ako aj lapače na zber exkrementov. Na území mesta sú zákazovými tabuľkami označené miesta (detské zariadenia), kde je zakázané vodenie psov.

## Odchyt túlavých psov a mačiek

Mesto Levice na svojom území zabezpečuje zákonom stanovenú povinnosť na odchyt túlavých psov a mačiek. Táto činnosť v roku 2008 bola vykonaná odbornou organizáciou oprávnenou na túto činnosť s finančným nákladom 36.000,-Sk (1.195,- €). Túlavé psi odchytané príslušníkmi MsPO boli umiestnené v spolupráci s organizáciou " Sloboda zvierat " do útulku v Nitre. Finančné náklady na tento účel činili 66.345,-Sk ( 2.202,- €).

Na území mesta Levice bolo odchytých 296 psov. V zariadení MsPO bolo umiestnených 282 psov na dobu priemerne 3 dní, z toho bolo 68 psov vrátených pôvodným majiteľom, 20 psov bolo umiestnených novým majiteľom, 194 psov bolo odsunutých Slobodou zvierat do útulku v Nitre. Celkové náklady MsPO na odchyt psov v roku 2008 boli vo výške 140.260,-Sk (4.655,78,-€) - odchyt, ustajnenie, úpravy koterčov, nákup krmiva a steliva ako i dočasná starostlivosť o psov. MsPO vykonala za rok 2008 celkom 152 kontrol majiteľov psov so zameraním sa na prihlásenie psa do evidencie, zaplatenie dane za psa, odstraňovanie exkrementov, povinné očkovanie psa.. Bolo zistených 317 nedostatkov: 101 psov nebolo prihlásených do evidencie, 108 majiteľov nemalo zaplatenú daň za psa, 52 psov nemalo povinné očkovanie, 56 majiteľov neodstránilo exkrementy.

## Deratizácia a dezinfekcia

K zabezpečeniu zdravého životného životného prostredia v meste Levice a MČ patrí aj vykonanie deratizácie a dezinfekcie na miestach nadmerne zaťažených výskytom hľadavcov a obťažným hmyzom. V roku 2008 bola deratizácia realizovaná aj na verejných priestranstvách podľa požiadaviek a hlásení občanov. Deratizácia bola vykonaná odbornou špecializovanou firmou AGRONOVA SERVIS, s.r.o. na uliciach M. Kukučina, Š. Majora, Jarná, Sokolovská, Samojlenka a na Ladislavovom Dvore, ako aj na verejných priestranstvách v lokalitách ulíc Severná, Z. Nejedlého, P.O.Hviezdoslava, Saratovská, Ľanová, Konopná, Tekovská, Poľná, Okružná, Vajanského a Turecký rad. Dezinfekcia bola vykonaná v detskom zariadení Rybníky III, MŠ Tekovská a na verejnom priestranstve v lokalite za Družbou. Deratizáciu a dezinfekciu v meste Levice a MČ je potrebné zabezpečovať každoročne, aby sa tak zabránilo šíreniu nákazlivých chorôb hľadavcami a obťažným hmyzom.

# PRIAZNIVÝ HOSPODÁRSKY VÝSLEDOK MESTA ZA ROK 2008

Mestské zastupiteľstvo na svojom riadnom zasadnutí 30. apríla hodnotilo hospodárenie mesta za rok 2008. Na programe rokovania bolo prerokovanie záverečného účtu, výročnej správy.

Hneď na úvod treba uviesť, že výsledok rozpočtového hospodárenia za minulý rok je mimoriadne priaznivý, bez finančných operácií je to prebytok vo výške 100 913 tis. Sk, pričom prebytok bežného rozpočtu bol vo výške 69 207 tis. Sk a kapitálového rozpočtu vo výške 31 706 tis. Sk.

Na dosiahnutie tohto výsledku malo vplyv mnoho faktorov, najviac sa ňom podieľali napríklad vyšší podiel mesta na výnose dane z príjmov fyzických osôb ( o 15 560 tis. Sk viac oproti pôvodnému rozpočtu ), vyššie príjmy z miestnych daní a poplatkov ( + 6 548 tis. Sk ), nečerpanie bežných výdavkov vo výške 34 415 tis. Sk, vyšší príjem úrokov z termínovaných vkladov o 3 000 tis. Sk.

## Najskôr niekoľko údajov k príjmom.

Celkové príjmy boli rozpočtované vo výške 617 470 tis. Sk, skutočnosť bola 625 505 tis. Sk, teda sa ich podarilo naplniť na 101, 3 %. Z toho bežné príjmy pôvodne rozpočtované vo výške 505 104 tis. Sk boli naplnené na 539 896 tis. Sk, čo predstavuje 106, 87 %.

Uvedme napríklad, že vďaka skolaudovaniu stavieb v priemyselnom parku a schváleným vyšším sadzbám je medziročný nárast

dane v priemyselnom parku 3 986 tis. Sk.

Rozpočet kapitálových príjmov bol vo výške 90 179 tis. Sk, skutočnosť 85 609 tis. Sk, teda plnenie na 94, 93 %. V tejto časti to bol predovšetkým príjem za pozemky v hodnote 49 443 tis. Sk, v tom je zahrnutý aj predaj pozemkov v priemyselnom parku v hodnote 29 589 tis. Sk.

Tuzemské kapitálové granty vo výške 23 362 tis. Sk mesto získalo na odpadové nádobu, nízkoprahové centrum, kamerový systém, vypracovanie Plánu hospodárskeho a sociálneho rozvoja a na rekonštrukciu miestnej komunikácie.

## Teraz niekoľko čísel týkajúcich sa výdavkov.

Rozpočet predpokladal celkové výdavky vo výške 614 517 tis. Sk, skutočnosť bola vo výške 524 592 tis. Sk, plnenie bolo teda na úrovni 85, 37 %.

Z toho bežné výdavky z pôvodne rozpočtovanej sumy 505 104 tis. Sk boli čerpané na 93, 19 %, teda vo výške 470 689 tis. Sk.

Náklady na údržbu nebytových priestorov boli celkom vo výške 4 056 tis. Sk, na údržbu budovy Mestského úradu boli vynaložené vo výške 1 055 tis. Sk. Bežná údržba komunikácií, zimná údržba a dopravné značenie stáli mesto v minulom roku 11 226 tis. Sk.

Za zber, prepravu a poplatok za komunálny odpad mesto zaplatilo v roku 2008 32, 6 mil.

Sk, čo je o 3, 1 mil. viac ako v roku 2007. Rozpočet kapitálových výdavkov bol vo výške 102 162 tis. Sk, skutočnosť 53 903 tis. Sk.

## Tieto prostriedky boli investované napríklad na tieto akcie:

rozšírenie mestského cintorína 4 833 tis. Sk, rekonštrukcia a modernizácia meštianskeho domu 2 172 tis. Sk, parkovisko Severná – Hlboká ulica 2 915 tis. Sk (vybudovaných 50 parkovacích miest), spevnené plochy na Dopravnej ulici č. 7 4 565 tis. Sk (44 parkovacích miest), rekonštrukcia objektu na Ul. Ľ. Štúra 3 5 791 tis. Sk, plynifikácia Malý Kiar a Margita Ilona 2 177 tis. Sk.

Kapitálové výdavky pre oblasť školstva boli v celkovej výške 11 582 tis. Sk.

Po usporiadaní prebytku hospodárenia, ktorý bol spomenutý v úvode, zastupiteľstvo schválilo prevod finančných prostriedkov v sume 82 343 tis. Sk do rezervného fondu.

Uvedený výsledok hospodárenia vrátane opatrení vyplývajúcich aj zo schválenej prvej zmeny rozpočtu, ktorou sa tiež zastupiteľstvo zaoberalo, vytvára základný predpoklad na to, aby mesto úspešne zvládlo dopady ekonomickej a finančnej krízy.

**RNDr. Ján Krτίk**  
predseda komisie MsZ finančnej,  
regionálnej politiky a správy mestského  
majetku

## VZDELÁVANIE ZAMESTNANCOV MESTA LEVICE

„Tento projekt sa realizuje vďaka podpore z Európskeho sociálneho fondu v rámci Operačného programu Zamestnanosť a sociálna inklúzia“



[www.sia.gov.sk](http://www.sia.gov.sk)



[www.esf.gov.sk](http://www.esf.gov.sk)

Mesto Levice začína realizovať projekt s názvom „Moderný pracovník verejnej správy“ v rámci operačného programu Zamestnanosť a sociálna inklúzia. Mestu Levice bol pridelený nenávratný finančný príspevok vo výške 219 982,11 € čo predstavuje 95% celkových oprávnených nákladov. Projekt vzdelávania sa bude realizovať v priestoroch mestského úradu a bude prebiehať do konca roka 2010.

Momentálne prebieha verejný obstarávanie na dodávateľa vzdelávacích služieb, IKT vybavenia a asistenta monitoringu implementácie projektu. Samotné vzdelávanie by malo začať v máji.

Cieľom projektu je vytvorenie všetkých podmienok pre zlepšenie adaptability zamestnancov mesta Levice a zamestnancov organizácií v zriaďovateľskej pôsobnosti mesta vzhľadom na zvýšené nároky dané zmenami na trhu práce, skvalitnenie výkonnosti ľudských zdrojov formou účasti na školeniach, vybudovanie vzdelávacieho centra na uskutocnenie vzdelávacích aktivít projektu s ďalším využitím v etape trvalej udržateľnosti a ďalšie vzdelávanie zamestnancov v rámci projektu vypracovanej „Stratégie rozvoja

ľudských zdrojov“ – dokumentu dlhodobej starostlivosti o rozvoj ľudských zdrojov.

### Hlavné aktivity sú:

- Vzdelávací modul „Komunikácia samospráv s verejnosťou“ – vzdelávací modul určený pre interných zamestnancov MsÚ Levice.
- Vzdelávací modul „Manažérske zručnosti predstaviteľov samospráv“ – vzdelávací modul určených pre vedúcich oddelení MsÚ a riaditeľov ZŠ, MŠ, ZUŠ a CVČ.
- Vzdelávací modul „Obsluha osobného PC“ – vzdelávací modul je určený pre tých zamestnancov MsÚ a jeho partnerov, ktorí sa chcú zdokonaľiť v práci s osobným počítačom.
- Vzdelávací modul „Kurz anglického jazyka“ – vzdelávací modul je určený pre tých zamestnancov MsÚ a jeho partnerov, ktorí sa chcú zdokonaľiť prípadne naučiť anglický jazyk.
- Vybudovanie vzdelávacieho centra – nákup výpočtovej techniky a IKT vybavenia, ktoré sa bude využívať v rámci vzdelávacieho modulu Obsluha osobného PC. Zároveň bude slúžiť ako školiaca miestnosť pre ďalšie

kurzy, semináre a školenia organizované mestom Levice.

- Stratégia rozvoja ľudských zdrojov – dokument zameraný na osobnostný rast ľudských zdrojov mesta Levice. Ide o dlhodobý plán vzdelávania zamestnancov.
- Riadenie projektu – zahŕňa prácu projektového manažéra, finančného manažéra, hlavného koordinátora projektu, odborne spôsobilej osoby pre verejný obstarávanie a asistenta monitoringu implementácie projektu.
- Publicita a informovanosť – zahŕňa prácu projektového manažéra a asistenta monitoringu implementácie projektu, ktorej cieľom je publicita a informovanosť projektu v zmysle platného Manuálu pre publicitu.

Cieľovou skupinou projektu sú: zamestnanci samospráv, t.j. administratívni a riadiaci pracovníci, pedagogickí pracovníci z materských škôl, základných škôl, Základnej umeleckej školy a Centra voľného času.

**Ing. Andrea Bellušová**  
Projektová manažérka



## BRIGÁDA NAŠICH MLÁDEŽNÍCKYCH POSLANCOV

Dňa 24. apríla 2009 sa v zmysle Plánu činnosti Mestského parlamentu mládeže konala brigáda mládežníckych poslancov v parku M.R.Štefánika, čím zároveň nadviazali na jarne upratovanie v meste. Hlavným organizátorom bol mládežnícky parlament pod vedením jeho koordinátorky a poslankyne Mestského zastupiteľstva v Leviciach Marty Gašparovej v spolupráci s mestom Levice, ktoré poskytlo materiálne - technické vybavenie. Cieľom podujatia bolo poukázať na to, že aj mladým ľuďom záleží na čistom a peknom meste. Pre mladých dobrovoľníkov boli pripravené hrable, metly, lopaty, vrecia na odpad a štetce s farbou. Okrem vyhrabania trávnikov a vyzametania chodníkov mládež natierala aj lavičky pri CK JUNIOR..



Akcia bola spojená aj so šírením informácií o čistote v meste prostredníctvom vlastnoručne vyrobených letákov (Ako sa snažiť zahadzovať odpad do viditeľných košov).

Okrem mládežníckych poslancov sa pridali i dobrovoľníci zo stredných i základných škôl v meste, v prezenčnej listine bolo nakoniec zapísaných 42 účastníkov. Počas tejto jarnej brigády sa napnilo odpadom celkom 20 kusov vriec.

Mestský parlament mládeže pripravuje ďalšiu takúto akciu v júni, pričom cieľom je dať do poriadku lokalitu pod hradom.

Ďakujeme všetkým mladým ľuďom, ktorí sa zúčastnili tejto brigády a budeme radi, ak sa pridajú aj v ďalších akciách organizovaných Mestským parlamentom mládeže!

## NA „MARGITE“ OBNOVENÁ EVA

V súčasnosti na kúpalisku Margita-Ilona finišujeme s prípravou na leto. Najväčšou investíciou je modernizácia a rekonštrukcia rekreačného bazéna Eva. Bazén je zväčšený o 150 m<sup>2</sup>, vstup do bazéna je pozvoľný, začína od nulovej hĺbky vody, rekreačná časť je rozšírená a končí s hĺbkou vody 120 cm, plavecká časť dosahuje hĺbku do 190 cm. Bazén má nové odtoky bazénovej vody na úrovni bazéna, t.j. hladina vody bude vyriešená tak isto ako pri laminátových bazénoch „ADAM“ a „TEREZA“. Taktiež má bazén nové laminátové steny, nové betónové dno, obloženú obrubu bazéna vrátane nových dlažieb okolo bazéna. Na kúpalisku a v kempingu boli okrem toho vykonané ďalšie práce hlavne pri opravách a technickom zhodnotení ubytovacích zariadení, laminátových bazénov, úpravovne vody a bufetových zariadení. Návštevník z Levíc nie všetky práce môže vidieť, lebo sú v miestach, kde bežný návštevník nemá prístup, ale ich realizácia je taktiež nevyhnutná pre bezproblémové fungovanie nášho kúpaliska.

Kúpalisko otvorí svoje brány 15. mája, kedy sa taktiež v jeho areáli uskutoční motozraz „RIDERS PARTY 2009“. Personál kempingu a kúpaliska sa na všetkých návštevníkov teší a urobí všetko pre to, aby boli spokojní.

Ján Lacek  
konateľ spoločnosti Margita-Ilona s.r.o.

## 90. VÝROČIE ÚMRTIA M.R.ŠTEFÁNKA



Dňa 4. mája 2009 sa v Parku M.R.Štefánika v Leviciach konalo slávnostné verejné zhromaždenie pri príležitosti 90. výročia tragického úmrtia jednej z najvýznamnejších osobností v novodobých dejinách slovenského národa - Milana Rastislava Štefánika.

Iniciátorom tohto pietneho stretnutia ako aj myšlienky realizácie sochy tejto významnej osobnosti v meste Levice bol riaditeľ Domu Matice slovenskej pán Vincent Mozdík.

Na úvod sa občanom prihovorila zástupkyňa primátora Mgr. Beata Vrăbelová a následne oboznámil riaditeľ Domu Matice slovenskej pán Vincent Mozdík prítomných so životom a prácou generála M.R.Štefánika. Po úvodnom slove zvýraznil dôstojnosť podujatia spevákky súbor Domovina a Nádej. Na záver položili predstavitelia mesta, Matice slovenskej a žiaci Základnej školy A.Kmeťa vence k soche tohto významného diplomata a spoluzakladateľa prvého spoločného štátu Čechov a Slovákov. Občania môžu byť právom hrdí, že práve táto historická osobnosť sa vyníma v našom parku, ktorý nesie meno práve po tomto významnom slovenskom štátnikovi a aj týmto slávnostným zhromaždením sme si uctili jeho pamiatku.

Ing. Adriana Benčoková  
ref. vzťahov s verejnosťou MsÚ

### CENY VSTUPENIEK NA KÚPALISKO LTS 2009

Pondelok až piatok celodenná vstupenka	2,50 € 1,70 € 0,90 €	75,32 Sk 51,21 Sk 27,11 Sk	dospelý dieťa od 6 do 15 r. dieťa od 3 do 6 r.
Pondelok až piatok celodenná vstupenka zakúpená po 15 h.	1,60 € 1,20 € 0,50 €	48,20 Sk 36,15 Sk 15,06 Sk	dospelý dieťa od 6 do 15 r. dieťa od 3 do 6 r.
Sobota a nedeľa celodenná vstupenka	3,40 € 2,50 € 1,30 €	102,43 Sk 75,32 Sk 39,16 Sk	dospelý dieťa od 6 do 15 r. dieťa od 3 do 6 r.
Sobota a nedeľa celodenná vstupenka zakúpená po 15 h.	2,00 € 1,40 € 0,70 €	60,25 Sk 42,18 Sk 21,09 Sk	dospelý dieťa od 6 do 15 r. dieťa od 3 do 6 r.
Pondelok až nedeľa celodenná vstupenka zakúpená po 18 h.	0,40 € 0,20 €	12,05 Sk 6,03 Sk	dospelý dieťa od 3 do 15 r.
Celodenná vstupenka	2,00 €	60,25 Sk	dôchodca
Vstupenka zakúpená po 15 h.	1,00 €	30,13 Sk	dôchodca
Celodenná vstupenka	1,00 €	30,13 Sk	ZŤP aZŤP/S, doprovod
Vstupenka zakúpená po 15 h.	0,70 €	21,09 Sk	ZŤP aZŤP/S, doprovod

V prípade uplatnenia zľavy pre dieťa do 15 rokov je potrebné pri 13- až 15-ročných deťoch preukázať sa preukazom poistenca.

Školy – hromadná vstupenka do 4 hodín pobytu	1,30 € 1,10 €	39,16 Sk 33,14 Sk	stredné školy základné školy
--	------------------	----------------------	---------------------------------

V cene vstupenky je zahrnutý tobogan, vodný sklz, ruské kolký, obrie šachy a trávnaté ihriská

### CENY PERMANENTNÝCH VSTUPENIEK

3 dni	5,50 € 4,40 € 2,20 €	165,69 Sk 132,55 Sk 66,28 Sk	dospelý dieťa od 6 do 15 r. dieťa od 3 do 6 r.
4 dni	6,50 € 5,00 € 2,50 €	195,82 Sk 150,63 Sk 75,32 Sk	dospelý dieťa od 6 do 15 r. dieťa od 3 do 6 r.
5 dni	7,50 € 5,60 € 2,80 €	225,95 Sk 168,71 Sk 84,35 Sk	dospelý dieťa od 6 do 15 r. dieťa od 3 do 6 r.
6 dni	8,50 € 6,20 € 3,10 €	256,07 Sk 186,38 Sk 93,39 Sk	dospelý dieťa od 6 do 15 r. dieťa od 3 do 6 r.
7 dni	9,50 € 6,80 € 3,40 €	286,20 Sk 204,86 Sk 102,43 Sk	dospelý dieťa od 6 do 15 r. dieťa od 3 do 6 r.

celosezónna vstupenka  
dospelý 30,00 € /903,78 Sk/  
celosezónna vstupenka  
od 6 do 15 rokov 23,00 € /692,90 Sk/

celosezónna vstupenka  
od 3 do 6 rokov 11,00 € /331,39 Sk/  
celosezónna vstupenka dôchodcovia  
23,00 € /692,90 Sk/

## Z HISTÓRIE MESTSKÝCH ČASTÍ MESTA LEVICE – ČANKOV

Obec sa prvýkrát spomína v roku 1275 pod názvom Chenk, keď ju vlastnila rodina Simonyi. Od roku 1392 sa jej majiteľom stal majster Štefan, syn Leökösa. V roku 1428 ju dostal Peter Čech Levický, čím sa obec stala majetkom levického hradného panstva.

Po moháčskej katastrofe sa na juhu Slovenska na takmer jeden a pol storočia ustálila hranica dvoch rozdielnych civilizácií – kresťanskej a islamskej. Územie dnešného Slovenska sa stalo trvalou súčasťou celoeurópskeho mocenského a politického diania. Čankov sa stáva súčasťou hontianskeho náhije, tureckej územno-správnej jednotky. Vďaka tureckým daňovým súpisom sa dozvedáme, že v roku 1544 mala obec 23 domácností a v roku 1664 tu bolo zdanených 92 osôb v 59 domácnostiach. Obyvatelia sa živili poľnohospodárstvom,



chovom dobytká a vinohradníctvom. Pestovali pšenicu, šošovicu, konope, chovali hovädzí dobytok, ošípané, ovce a zaoberali sa i včelárstvom.

V roku 1715 mala obec 17 a v roku 1828 54 domov a 258 obyvateľov. Neskôr ju vlastnila rodina Esterházy, od ktorej ju odkúpili Schoellerovci.

Po náboženskom spore v roku 1591 v Čepregu sa Čankov pridá k reformovanej kresťanskej cirkvi. Už roku 1608 patril do tekovského seniorátu. Pod vplyvom miestneho učiteľa Ondreja Šebešténa obec v roku 1693 konvertovala na evanjelickú vieru a. v. Osudy čankovskej školy boli poznačené nepriazňou. V roku 1832 sa jej strecha s podfarchou snehu prepadla. Následne bola opravená. V roku 1876 v obci vypukol ničivý požiar, ktorý spustošil budovu školy i fary. Škola bola opravená, ale neskôr nevyhovovala požiadavkám doby, preto dal cirkevný zbor postaviť v roku 1907 novú aj s učiteľským bytom. V roku 1927 mala obec 463 obyvateľov a 116 domov. Živili sa poľnohospodárstvom a chovom dobytká. Pod vplyvom hospodárskej krízy v 20. rokoch 20. storočia do Ameriky za prácou emigrovalo 7 osôb. V rokoch 1938 – 1945 sa Čankov ocitol v novom štátnom útvere, v Maďarsku. Počas masových deportácií do koncentračných táborov bol v roku 1944 odvláčený jeden obyvateľ židovskej národnosti. Od 1. 1. 1986 bola obec Čankov pričlenená k mestu Levica.

Dominantou obce je evanjelický kostol a. v. Z pôvodne gotického kostola, pochádzajúceho zo 14. storočia, sa zachovala iba veža. V roku 1731 bol zbarokizovaný, v roku 1822 upravený a v roku 1930 secesne prestavaný. Má pôdorys križa a rovný strop. Pri prestavbe nového oltára v roku 1930 boli použité i elementy pôvodného barokového oltára (plastiky Mojžiša a Árona na stĺpoch, plastika Božieho Baránka, erby rodiny Ottlikovcov a Hódossyovcov a chronostikon na mramorovej tabuli z roku 1813). Na oltári s kazateľnicou sa nachádza obraz s podobizňou Ježiša Krista od maliara Tekovského z roku 1931. Organ pochádza z roku 1742. Vo veži sa nachádza neskororenesančný zvon- umieráčik z roku 1693.

Ladislav Vincze  
MV SR

Štátny archív v Nitre, pobočka Levica

## SLÁVNOSTNÉ OTVORENIE VEĽKOPLOŠNEJ OBRAZOVKY V LEVICIACH



Za výrazných zvukov bubnov sa dňa 29. apríla 2009 konalo slávnostné otvorenie veľkoplošnej obrazovky digiBOARD v centre mesta Levica. Digitálna obrazovka s uhlopriečkou 4,9 m, ktorej prevádzkovateľom je reklamná agentúra IPA, s.r.o. Levica, bude slúžiť na vysielanie reklamných spotov, zaujímavých športových prenosov, ale aj ako informačné médium Mestského úradu v Leviciach na zverejnenie dôležitých oznamov pre verejnosť. Po príhovore predstaviteľa spoločnosti IPA Ing. Páleníka a zástupkyne primátora mesta Mgr. Vrábellovej pokračoval exotický kultúrny program, o ktorý sa postarala hudobná skupina z Kirgizstanu.

Ing. Adriana Benčoková  
ref. vzťahov s verejnosťou MsÚ

## V KALINČIAKOVE POSTAVILI MÁJ

V mestskej časti Kalinčiakovo bolo v podvečer 1. mája slávnostne a veselo. Už od rána hrala hudba a pozývala všetkých na poobedňajšie tradičné stavenie mája. V škôlke deti vyzdobili máj, symbol jari a lásky, pestrými stuhami. Sprevdzaní harmonikou a spevom ho niesli na svojich pleciah mládenci a muži do parku, kde ich všetci obyvatelia povzbudzovali a potleskom odmenili za postavenie krásneho, vysokého mája. Oslavu otvoril krátkym príhovorom poslanec za MČ PhDr. Roman Salinka.



Prekvapením tohtoročného stavenia mája bolo vystúpenie artistu z ČR. Samozrejme všetci sa tešili z vystúpenia detí z miestnej Materskej školy a detí - školákov z obce. Poďakovanie za nácvik milého a pestrého programu patrí riaditeľke MŠ M. Brunčíkovej, E. Szabovej, p. Beate Sabovej, Ing. Elene Krajkovičovej, Anne Cibulovej.

Na záver príjemného popoludnia sa podával už tradičný guláš a občerstvenie. Obrovský kotol gulášu chutil do "poslednej naberačky". Ďakujeme p. Jurajovi Petrovičovi a Júliusovi Beňovi za jeho prípravu. Túto krásnu a tradičnú slávnosť v Kalinčiakove organizovala komisia MČ Kalinčiakovo.



# MESTSKÁ POLÍCIA ZASAHUJE

Mestská polícia Levice (MsP) za obdobie mesiacov marec a apríl 2009 zasahovala na území mesta Levice a v mestských častiach Levice celkom 1.128x pri riešení rôznych priestupkov. Z toho bolo zistených a prejednaných 987 priestupkov. Priamo na mieste v blokovom konaní bolo doriešených 613 priestupkov vo výške 9.370,-€.

Za to isté obdobie prišlo od občanov 403 rôznych telefonických oznámení a 22 osobných oznámení o páchaní priestupkov. Na ich základe sa podarilo mestskej polícii doriešiť na mieste 217 priestupkov. Išlo väčšinou o priestupky státi motorovými vozidlami na trávniku, rušenie nočného pokoja, verejné pohoršenie a obťažovanie. Kamerovým systémom bolo zaznamenaných 168 priestupkov. Z toho bolo na mieste doriešených 42 priestupkov, predvolaných na ďalšie riešenie na mestskú políciu bolo 52 priestupkov.

MsP zistila 14 priestupkov vandalizmu. V súčasnej dobe je v riešení ešte 6 priestupkov z oblasti vandalizmu, poškodzovania vecí a krádeže, ktoré sa stali na uliciach Vojenská, K.Marxa, Pionierska a Turecký rad. Zistené priestupky sú postupne zdokumentované a riešené mestskou políciou. Bolo zadokumentovaných 7 drobných krádeží, kde v 7 prípadoch boli páchatelia zadržaní a doriešení v 2 prípadoch v blokovom konaní, v 2 prípadoch boli odovzdaní orgánom činným v trestnom konaní a 3 prípadoch boli doriešení

napomenutím.

32x bola vykonaná kontrola venčenia psov. Na území mesta bolo odchytených 58 psov, odovzdaných do útulku v Nitre bolo 36 psov, majiteľom boli vrátených 17 psov a 5 psov bolo daných novým majiteľom.

Mimo riešenia priestupkov mestská polícia vykonala 425 rôznych výjazdov, počas ktorých bezprostredne poskytla pomoc občanom v núdzi v 34 prípadoch, záchranej službe poskytla pomoc svojou asistenciou v 48 prípadoch, OOPZ v 12 prípadoch, slovenskej pošte v 8 prípadoch a HZZ v 3 prípadoch.

Ďalej MsP zistila a riešila 11x tvorbu nedovolených skládok, z toho 7x zadržali a riešili osoby tvoriace nedovolené skládky blokovou pokutou a 4 sú v riešení. Bolo zistených 6 vrakov motorových vozidiel. Majitelia po písomnom vyzvaní odstránili 2 vraky a 4 sú v riešení. 7x bola vykonaná kontrola v denných a večerných hodinách v reštauračných zariadeniach so zameraním sa na podávanie a požívanie alkoholických nápojov mladistvými. V poobedňajších a večerných hodinách zistila 14x používanie alkoholických nápojov na verejnosti, z toho 8x mládežou, blokovou pokutou riešila 17 priestupkov. V rámci 77 výjazdov na riešenie rušenia nočného pokoja v 32 prípadoch udelila blokovú pokutu.

Ďalej bolo zistených 398 priestupkov státi a jazdenia motorových vozidiel na chodníku a

trávniku, čím došlo k porušeniu § 4, ods. 1, VZN č. 32/1996 Mesta Levice v znení aktualizovaných zmien a doplnkov a § 25, ods. 1, písm. q) a písm. s) zákona 8/2008 Z. z. o cestnej premávke a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Vzhľadom na zavedenie nového zákona č. 8/2008 Z. z. o cestnej premávke a o zmene a doplnení niektorých zákonov, mestská polícia viac napomínala za uvedené priestupky.

**Touto cestou chcem požiadať, ale i upozorniť všetkých občanov – motoristov na dodržiavanie uvedených ustanovení. Ide predovšetkým o státi na trávniku a chodníku motorovými vozidlami. Týmto chcem zároveň upozorniť, že porušovanie uvedených ustanovení sa už nebude tolerovať. Zákon platí bez rozdielu pre všetkých, či je alebo nie je „dostatok“ miest na parkovanie na niektorých sídliskách. Ničí sa tým verejná zeľa a chodci koľkokrát nemajú možnosť prejsť po chodníku samostatne, nieto ešte mamičky s kočíkom alebo zdravotne postihnutá osoba vozíkom.**

Mestská polícia chce touto cestou poďakovať všetkým občanom, ktorí poskytli pomoc polícii pri odhaľovaní priestupkov a ostatných požiadať, aby ich nasledovali.

**Ing. Jozef POLKA**  
náčelník MsP Levice

## Cestovný poriadok turistického vláčika Levický expres

### Ceny cestovných lístkov:

detský (do 12 rokov)	jednosmerný	1,00 eur
	spiatočný	1,50 eur
dospelý	jednosmerný	1,50 eur
	spiatočný	2,00 eur

### ŽELEZNIČNÁ STANICA - POLIKLINIKA - MARGITA-ILONA

1	2	3	4	5	6	7	8
ZSR	HOTEL ROZKvet	MLYN	HOTEL LEV	POLIKLINIKA	VINOHRADY	KALINČIAKOVO	MARGITA-ILONA
8,00	8,05	8,10	8,15	8,20	8,25	8,40	8,45
10,00	10,05	10,10	10,15	10,20	10,25	10,40	10,45
12,00	12,05	12,10	12,15	12,20	12,25	12,40	12,45
14,30	14,35	14,40	14,45	14,50	14,55	15,10	15,15
16,30	16,35	16,40	16,45	16,50	16,55	17,10	17,15
18,15	18,20	18,25	18,30	18,35	18,40	18,50	18,55

ČASY ODCHODOV SÚ ORIENTAČNÉ!

### MARGITA-ILONA - POLIKLINIKA - ŽELEZNIČNÁ STANICA

8	7	6	5	4	3	2	1
MARGITA-ILONA	KALINČIAKOVO	VINOHRADY	POLIKLINIKA	HOTEL LEV	MLYN	HOTEL ROZKvet	ZSR
9,00	9,05	9,20	9,25	9,30	9,35	9,40	9,45
11,00	11,05	11,20	11,25	11,30	11,35	11,40	11,45
13,30	13,35	13,50	13,55	14,00	14,05	14,10	14,15
15,30	15,35	15,50	15,55	16,00	16,05	16,10	16,15
17,30	17,35	17,50	17,55	18,00	18,05	18,10	18,15
19,00	19,05	19,20	19,25	19,30	19,35	19,40	19,45

PREVÁDZKOVATEĽ SI VYHRADZUJE PRÁVO NA ICH ZMENU!

## Ochrana lesov pred požiarmi

### Vážení spoluobčania !

Na Slovensku je konečne jar a s ňou spojené i zvýšené riziko typicky jarných požiarov, spôsobených neopatrnosťou pri spaľovaní odpadkov na záhradkách alebo v lesoch. Hasiči upozorňujú hlavne na tradičný nešvár - vypaľovanie suchého porastu - trávy, čo je činnosť veľmi nebezpečná a zo zákona zakázaná. Bohužiaľ sa s tým hasiči každý rok stretávajú.

V poslednom čase sa začali množiť požiare v prírodnom prostredí - požiare suchej trávy, krovia, lesných porastov a tiež odpadkov. Teplé jarné počasie ľudí totiž láka k páleniu biologického odpadu (zvyšky starej trávy, listia, haluziny, chrastia). Hasiči kvôli páleniu suchých porastov a chrastia alebo odpadkov majú časté výjazdy k požiariom. Málokto si uvedomuje, že tieto aktivity priamo ohrozujú ľudské životy! Aj zdanlivo taká bezpečná činnosť ako je spaľovanie zhrabaného porastu môže mať nepríjemné následky.

Oheň sa v otvorenom priestore môže veľmi ľahko vymknúť kontrole - napr. pri silnom vetre - a spôsobiť nielen ohrozenie života a značné škody na majetku, ale taktiež závažné ekologické následky - napr. v podobe straty časti lesa či uhynutia živočíchov. Stačí len neopatrnosť, nepozornosť alebo panika.

Pre zníženie rizika vzniku požiarov sa Vám aj touto formou prihovárajú hasiči, s cieľom upozorniť Vás na typické príčiny vzniku požiarov v tomto období.

Tohto roku už v okrese Levice vzniklo niekoľko požiarov s vysohou škodou počítanou v státisícoch Eur, z toho je približne 35 % až 40 % požiarov spôsobených spaľovaním suchých trávnatých porastov, kríkov a lesných porastov so škodou počítanou v desiatkach tisícoch Eur.

Pamätajte, že vypaľovanie porastov je podľa zákona o ochrane pred požiarmi zakázané.

V prípade porušenia tohto zákazu hrozí podľa zákona fyzickej osobe pokuta až do výšky 331 € (10 000,- SKK), právnickej osobe a fyzickej osobe – podnikateľovi, môže byť udelená pokuta až do výšky 16 596 € (500 000,- SKK).

(pokračovanie na str. 8)

„ ...takí sme!“

Medzinárodný folklórny festival  
Vyšehradský dav v znamení autentického folklóru, stretnutie  
mládeže z V4

4. – 7. jún 2009

Hlavní organizátori: Nitriansky samosprávny kraj a Regionálne  
osvetové stredisko v Leviciach

Podujatie sa realizuje v spolupráci: Mesto Levice, Tekovské  
múzeum v Leviciach, MsKS Levice, Mesto Šahy, Mesto Želiezovce,  
Mesto Tlmače, MsKS Tlmače – Lipník

Podujatie sa realizuje s finančnou podporou MK SR

## Program:

4. jún 2009, štvrtok

17,30 hod., Divadelná sála DK Družba v Leviciach: Slávnostné  
otvorenie

**pozané host'ujúce súbory:** FS z Poľska, MFS LŠU Harmónia,  
Győr, Maďarsko, FS z Čiech, FS PONITRAN Nitra, Slovensko,  
domáce: FS Praslica Kozárovce, FS Vajrab Pukanec, DFS  
Podlužianka Levice, FS Limbačka Levice, MFS Kincso Želie-  
zovce, FS Búzavirág Plášťovce, DFS z MŠ Levice

18,00 – 19,00 hod., Divadelná sála DK Družba v Leviciach : „...  
takí sme!“

(predstavenie hodnôt tradičnej kultúry nášho regiónu - pre poz-  
vaných zahraničných hostí - FS PONITRAN Nitra)

20,00 hod., Estrádna sála DK Družba v Leviciach: Večer národov  
(predstavia sa pozvané súbory zo zahraničia - kultúrne hodnoty  
regiónu, gastronomické špeciality, tanečný dom)

5. jún 2009, piatok

11,00 hod.: Deň v regióne

kultúrny program zahraničných hostí : MsÚ, divadelná sála, Šahy,  
MsKS Tlmače Lipník, DK Želiezovce, výučba ľudového tanca a  
spevu vo forme tanečného domu pre deti MŠ a žiakov ZŠ. Celodenný  
program pre zahraničné súbory zabezpečia príslušné DK.

19,00 hod. – Galaprogram pre verejnosť

6. jún 2009, sobota

9,00 hod., Tekovské múzeum v Leviciach: 850 rokov dejín mesta  
Levice a 80 rokov dejín Tekovského múzea

(premietanie dokumentárneho filmu a prednáška: PhDr.  
Margaréta Pöhlhósová, muzeologička)

08,30 – 14,30 hod. , Estrádna sála DK Družba v Leviciach:  
odborný seminár pre vedúcich folklórnych súborov

lektori: Martin Urban (téma: Podpoľanie) a Michal Richtarčík  
(téma: Gemer)

11,00 – 12,00 hod., MsÚ v Leviciach.: prijatie zahraničných hostí  
u primátora Mesta Levice Ing. Štefana Mišáka (krojovaný cere-  
moniál)

14,00 – 15,00 hod.: slávnostný sprievod ulicami mesta Levice

15,00 – 16,30 hod., amfiteáter Tekovského múzea v Leviciach

„ ...takí sme!“

Medzinárodný folklórny festival, Vyšehradský dav v znamení  
autentického folklóru, stretnutie mládeže z V4 – galaprogram (v  
programe sa predstavia: zahraničné i domáce folklórne súbory a  
skupiny) remeselné trhy v hradnom areáli, otvorené výstavy  
Tekovského múzea v Leviciach

19,00 hod. amfiteáter Tekovského múzea v Leviciach: vystúpenie  
FS Lipa z Bratislavy

20,00 hod., amfiteáter Tekovského múzea v Leviciach:  
Medzinárodný Tanečný dom s FS Lipa

7. jún 2009, nedeľa

10,45 – 12,45 hod. Slávnostná svätá omša za účasti členov poz-  
vaných FS zo zahraničia - v katolíckom kostole sv. Michala a v kos-  
tole reformovanej cirkvi v Leviciach

Zmena programu vyhradená

Mesto Levice  
Mestské kultúrne stredisko Levice  
Výšehrad 12

# Netradičný levický jarmok

22. mája 2009 piatok

16.00 **RIKKOŇOVCI**  
vystúpenie ľudovej hudby z Lietky

17.30 **USMEJTE SA NA NÁS**  
hudobno-scénové pásmo hudobnej skupiny EMINENT

18.30 **REBELSKÝ**  
koncert rockovej hudobnej skupiny z Levíc

20.00 **KOMAJOTA**  
koncert pop-rockovej hudobnej skupiny

22.00 **PLTNÍCI**  
koncert country hudobnej skupiny

23. mája 2009 sobota

14.00 **SICK DOG**  
koncert hudobnej skupiny z Levíc

16.00 **SOMBRERO**  
Hojľopisná slovenská zábava

18.00 **NOIR**  
koncert rockovej hudobnej skupiny z Novej Bane

20.00 **FERMATA**  
koncert pravevokovej hudobnej skupiny

sponzori a mediálni partneri

CORA, Kofola, MY TIEŽ SA PÍJEME

**PRIMÁTOR MESTA LEVICE**

pozyva všetkých na druhý ročník

**ZDRAVÉ MESTO LEVICE**

## PRIMÁTORSKEJ KVAPKY KRVI

KEDY: v utorok 2. júna 2009 od 8 h do 12 h  
KDE: Mestský úrad v Leviciach, 1. posch.

Príďte darovať krv, Vaše rozhodnutie  
môže zachrániť niekomu život.

## Ochrana lesov pred požiarmi

(pokračovanie zo str. 7)

Veríme, že je vo všeobecnom záujme, aby naša príroda a jej ekosys-  
tém boli zachované pre súčasnú i nasledujúce generácie, a preto  
dôrazne apelujeme na širokú verejnosť, aby dodržiavala zásady pro-  
tipožiarnej bezpečnosti v prírodnom prostredí a nezakladala oheň na  
miestach v blízkosti lesa, nevyypaľovala porasty a v lese nefajčila.  
Vznik požiaru je potrebné ohlásiť na obecnom úrade alebo na telefón-  
nom čísle

Hasičskej jednotky Okresného Hasičského a záchranného zboru  
č. 150 alebo tiesňové telefónne číslo Integrovaného záchranného  
systému č. 112.

(sumy prepočítané konverzným kurzom 1 EUR = 30,1260 SKK)